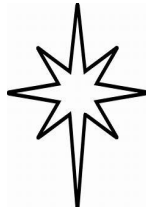


# Volkskerstzang

Zondag 15 december 2024

15.00 uur



Muzikale bijdragen:

Chr. muziekver. De Bazuin o.l.v. Alexis Artavanis

Gerrit Chr. de Gier, organist

Kamerkoor Santiago o.l.v. Herman Mussche

Voorganger: ds. Wim Vermeulen

Schriftlezingen: zusters Augustinessen van St. Monica

Koster: Thomas Boekhout



Hartelijk welkom in de Jacobikerk, de thuisbasis van een gemeenschap die Christus wil volgen en dienen in Utrecht.

Heb je vragen naar aanleiding van de dienst of wil je je hart luchten? Je kunt contact opnemen met één van onze predikanten:

Willem Jan de Hek ([wdehek@jacobikerk.nl](mailto:wdehek@jacobikerk.nl))

Wim Vermeulen ([wpvermeulen@jacobikerk.nl](mailto:wpvermeulen@jacobikerk.nl))

Voor diaconale hulpvragen kun je terecht bij [diaconie@jacobikerk.nl](mailto:diaconie@jacobikerk.nl).

*Deze dienst wordt uitgezonden via Youtube. Wil je niet in beeld komen? Vraag dan aan de koster om een plaats wat meer achterin de kerk.*

## **Vooraf: inleidende muziek**

*De Bazuin speelt: It's a wonderful christmas (Michael W. Smith)*

- **Heaven's light (Steven Reineke)**

*De Bazuin*

- **Stilte**

- **Aansteken van de adventskaars**

*De derde adventskaars wordt aangestoken door zr. Leonie Wicherink O.S.A.*

- **Samenzang: psalm 89: 1, 2 en 3**

*Begeleiding: orgel*

1. Ik zal zo lang ik leef bezingen in mijn lied  
des Heren milde gunst, het werk aan ons geschied.  
Mijn mond verkondigt, Heer, aan komende geslachten  
hoe Gij uw trouw betoont aan hen die U verwachten.  
Uw goedertierenheid rijst op en gaat zich welven,  
een altijd veilig huis, vast als de hemel zelve.
2. Mijn uitverkoren knecht, zo spreekt des Heren mond,  
is David die Mij dient, hem gaf Ik mijn verbond,  
aan hem en aan zijn huis heb Ik mijn eed gezworen,  
voorgoed zal uw geslacht de heerschappij behoren.  
Uw kinderen zal Ik de eeuwen door geleiden,  
Ik schraag uw troon en rijk tot aan het eind der tijden.
3. Uw macht bezingen, Heer, de engelen in koor.  
Het loflied van uw trouw weerklinkt de hemel door.  
Geen enkel schepsel, Heer, hoe hoog in 't licht gezeten,  
hoe bovenaards in glans, kan met uw macht zich meten.  
Ja Gij zijt zo geducht, dat al de hemelingen  
in eerbied en ontzag uw grote troon omringen.

- **Woord van welkom en openingsgebed**

*Ds. Wim Vermeulen, predikant van de Jacobikerk*

- **Noel: Verbum car factum est (Tamsin Jones \*1972)**

*Cantiago*

Noel! Noel!

This night there is a child y-born,  
that sprang out of Jesse's thorn,  
we must sing and say there-forn:  
verbum caro factum est.

Noel! Noel!

Jesus is the childes-name,  
and Mary mild is his dame,  
all sorrow is turned to game:  
verbum caro factum est.

Noel! Noel!

It fell upon the high midnight,  
the stars they shone both fair and  
bright,  
the angels sang with all their might:  
verbum caro factum est.

Now kneel we down upon our knee  
and pray we to the Trinity, our help,  
our succour for to be:  
verbum caro factum est.

Noel! Noel!

*Noel! Noel!*

*Een kind is deze nacht geboren,  
ontsprongen uit de stam van Isai,  
laten we zingen en daarvoor zeggen:  
het woord is vlees geworden.*

*Noel! Noel!*

*Jezus is de naam van het kind,  
en Maria zijn milde moeder,  
al het leed zal verdwijnen:  
het woord is vlees geworden.*

*Noel! Noel!*

*Dit alles gebeurde te middernacht,  
terwijl de sterren helder schenen,  
en de engelen zongen uit volle borst:  
het woord is vlees geworden.*

*Laat ons nu knielen*

*en bidden tot de heilige Drie Eenheid,  
die onze hulp en bijstand zal zijn:  
het woord is vlees geworden.*

*Noel! Noel!*

- **Kerstgedicht: “Maria van Bethlehem” (Lambert Tegenbosch)**

*Declamatie: zr. Marie Andree Versteeg O.S.A.*

- **Kindernevendienst: Midden in de winternacht**

*Zang: kinderen in de kerk*

*Begeleiding: Annemieke Bouwman (piano)*

1. *Kinderen*

Midden in de winternacht  
Ging de hemel open  
Die ons 't Heil der wereld bracht  
't Antwoord op ons hopen  
Elke vogel zingt zijn lied  
Herders waarom zingt gij niet  
Laat de citers slaan  
Blaast de fluiten aan  
Laat de bel, laat de trom  
Laat de beltrom horen  
Christus is geboren!

4. *Allen*

Zie reeds staat de morgenster  
Stralend in het duister  
Want de dag is niet meer ver  
Bode van de luister  
Die ons weldra op zal gaan  
Herders blaast uw fluiten aan  
Laat de bel, bim, bam  
Laat de trom, rom, bom  
Kere om, kere om  
Laat de beltrom horen  
Christus is geboren!

3. *Allen*

Ondanks winter, sneeuw en ijs  
Bloeien alle bomen  
Want het aardse paradijs  
Is vannacht gekomen  
Elke vogel zingt zijn lied  
Herders waarom danst gij niet  
Laat de citers slaan  
Blaast de fluiten aan  
Laat de bel, laat de trom  
Laat de beltrom horen  
Christus is geboren!

***De kinderen in de kerk worden na afloop van dit onderdeel verwacht in de gemeentesaal, achterin de kerk voor het Arcanta Poppentheater met de voorstelling “Uitzicht op Kerst”***

- **Samenzang gezang 138 vs. 1, 2 en 4: Komt allen tezamen**

*Begeleiding: De Bazuin*

*Organist: Gijs Kant*

1. Komt allen tezamen,  
jubelend van vreugde:  
komt nu, o komt nu naar Bethlehem!  
Ziet nu de vorst der eng'len hier geboren.  
Komt, laten wij aanbidden,  
komt, laten wij aanbidden,  
komt, laten wij aanbidden die Koning.
2. De hemelse eng'len  
riepen eens de herdersweg van de kudde naar 't schamel dak.  
Spoeden ook wij ons met eerbied'ge schreden!  
Komt, laten wij aanbidden,  
komt, laten wij aanbidden,  
komt, laten wij aanbidden, die Koning.
3. O Kind, ons geboren,  
liggend in de kribbe,  
neem onze liefde in genade aan!  
U, die ons liefhebt, U behoort ons harte!  
Komt, laten wij aanbidden,  
komt, laten wij aanbidden,  
komt, laten wij aanbidden die Koning.

- **Eerste schriftlezing: Micha 5 : 1 – 4a (Bijbel in gewone taal)**

*Lectrice: zr. Marie Henriette Meijerink O.S.A.*

<sup>1</sup> De Heer zegt: 'Luister, Betlehem in Efrata. Jij bent één van de kleinste steden van Juda. Toch zal er uit Betlehem iemand komen die namens mij leider zal zijn van Israël. Hij zal afstammen van een heel oude familie.' <sup>2</sup> De Heer heeft de Israëlieten in de steek gelaten. Ze zijn in de macht van hun vijanden. Maar als de nieuwe leider geboren wordt, zal daar een eind aan komen. Dan mogen de Israëlieten die ver weg leven, terugkeren naar hun eigen land. <sup>3</sup> Als die nieuwe leider over het volk gaat regeren, zal hij goed voor de mensen zorgen. Hij zal

kracht krijgen van de Heer, zijn God. Aan hem zullen de mensen zien hoe groot en machtig de Heer is. Dan kunnen de mensen veilig leven. Want de nieuwe leider zal heersen over de hele wereld. <sup>4</sup> En hij zal vrede brengen.

- **Samenzang nieuw liedboek 506 vs. 1, 2 en 4 : Wij trekken in een lange stoet**  
*Begeleiding: orgel*

*Wij trekken in een lange stoet  
op weg naar Bethlehem,  
wij gaan uw koning tegemoet,  
o stad Jeruzalem!  
Gezegend die zijn komst begroet  
en knielen wil voor hem!  
Wij loven U, koning en Heer, koning  
en Heer, wij loven U, koning en Heer!*

*Al bent U nu nog maar een kind,  
zo hulpeloos en klein,  
wij weten dat het rijk begint  
waarvan U Heer zult zijn,  
een rijk waarin de vrede wint  
van oorlog en van pijn.  
Wij loven U, koning en Heer, koning  
en Heer, wij loven U, koning en Heer!*

*Wij gaan op weg naar Bethlehem,  
daar ligt Hij in een stal,  
die koning in Jeruzalem  
voor eeuwig wezen zal!  
Laat klinken dan met luider stem  
en blij bazuingeschal:  
wij loven U, koning en Heer, koning  
en Heer, wij loven U, koning en Heer!*



- **Tweede schriftlezing: Lukas 2 : 1 – 20 (Nieuwe Bijbelvertaling 2021)**

*Lectrice: zr. Leonie Wicherink O.S.A.*

<sup>1</sup> In die tijd kondigde keizer Augustus een decreet af dat alle inwoners van het rijk zich moesten laten inschrijven. <sup>2</sup> Deze eerste volkstelling vond plaats tijdens het bewind van Quirinius over Syrië. <sup>3</sup> Iedereen ging op weg om zich te laten inschrijven, ieder naar de plaats waar hij vandaan kwam. <sup>4-5</sup> Ook Jozef ging op weg om zich te laten inschrijven. Samen met Maria, zijn aanstaande vrouw, die zwanger was, reisde hij van de stad Nazaret in Galilea naar Judea, naar de stad van David die Betlehem heet, aangezien hij van David afstamde. <sup>6</sup> Terwijl ze daar waren, brak de dag van haar bevalling aan, <sup>7</sup> en ze bracht een zoon ter wereld, haar eerstgeborene. Ze wikkelde Hem in doeken en legde Hem in een voederbak, omdat er voor hen geen plaats was in het gastenverblijf.

<sup>8</sup> Niet ver daarvandaan brachten herders de nacht door in het veld, ze hielden de wacht bij hun kudde. <sup>9</sup> Opeens stond er een engel van de Heer bij hen en werden ze omgeven door de stralende luister van de Heer, zodat ze hevig schrokken. <sup>10</sup> De engel zei tegen hen: ‘Wees niet bang, want ik kom jullie goed nieuws brengen dat grote vreugde betekent voor heel het volk: <sup>11</sup> vandaag is in de stad van David jullie redder geboren. Hij is de messias, de Heer. <sup>12</sup> Dit zal voor jullie het teken zijn: jullie zullen een pasgeboren kind vinden dat in doeken gewikkeld in een voederbak ligt.’ <sup>13</sup> En plotseling voegde zich bij de engel een groot hemels leger dat God prees met de woorden:

<sup>14</sup> ‘Eer aan God in de hoogste hemel  
en vrede op aarde voor de mensen die Hij liefheeft.’

<sup>15</sup> Toen de engelen waren teruggegaan naar de hemel, zeiden de herders tegen elkaar: ‘Laten we naar Betlehem gaan om met eigen ogen te zien wat er gebeurd is en wat de Heer ons bekend heeft gemaakt.’ <sup>16</sup> Ze gingen meteen op weg, en troffen Maria aan en Jozef en het kind dat in de voederbak lag. <sup>17</sup> Toen ze het zagen, vertelden ze wat hun over het kind was gezegd. <sup>18</sup> Allen die het hoorden stonden verbaasd over wat de herders tegen hen zeiden, <sup>19</sup> maar Maria bewaarde al deze woorden in haar hart en bleef erover nadenken. <sup>20</sup> De herders gingen terug, terwijl ze God loofden en prezen om alles wat ze gehoord en gezien hadden, precies zoals het hun was gezegd.

- **A Child is born in Bethlehem**

*Cantiago*

A child is born in Bethlehem, alleluia.

And joy is in Jerusalem, alleluia.

Rejoice, rejoice, sing high, sing low, alleluia

Benedicamus Domino, alleluia.

To thee, O Lord, be glory paid, alleluia.

Thou son of Mary, Mother maid, alleluia.

To Holy Trinity give praise, alleluia.

With Deo gracias always, alleluia.

Alleluia!

*Een kind is geboren in Bethlehem, halleluja.*

*En vreugde is in Jeruzalem, halleluja.*

*Verheug u, verheug u, zing het uit, halleluja.*

*Zegen de Heer, halleluja.*

*U, o Heer, zij de glorie, halleluja.*

*U, zoon van de heilige moeder Maria, halleluja.*

*Ere zij de Heilige drie-eenheid, halleluja.*

*Aan God zij de eer, nu en alle dagen, halleluja.*

*Halleluja!*

*Muziek: Philip Stopford (\*1977)*

*Tekst: 14<sup>e</sup> eeuwse hymne*

- **Meditatie “Levensveranderend”**

*Ds. Wim Vermeulen*

- **In the bleak midwinter**

*De Bazuin*

- **Collecte**

*Toelichting: Marianne van der Geer (diaken van de Jacobikerk)*



De Voedselbank is er voor iedereen die haar nodig heeft.

De Voedselbank streeft ernaar wekelijks gezond en gevarieerd eten te geven aan mensen die het niet hebben.

Zo gaat zij armoede tegen, verdwijnen voedseloverschotten en wordt het milieu minder belast. De Voedselbank dient zo als schakel tussen overschotten enerzijds en armoede anderzijds.

*Bijdragen kan via de QR-code, de collectezakken bij de uitgang of door een bedrag over te maken naar de rekening van de wijkdiaconie: NL83 RABO 0175 4670 99 ten name van Diaconie PGU, onder vermelding van “Collecte voedselbank”.*

- **Samenzang gezang 134: Eer zij God in onze dagen**

*Begeleiding: orgel*

Eer zij God in onze dagen,  
eer zij God in deze tijd.  
Mensen van het welbehagen,  
roept op aarde vrede uit.  
Gloria in excelsis Deo,  
gloria in excelsis Deo.

Eer zij God die onze Vader  
en die onze Koning is.  
Eer zij God die op de aarde  
naar ons toe gekomen is.

Gloria in excelsis Deo,  
gloria in excelsis Deo.

Lam van God, Gij hebt gedragen  
alle schuld tot elke prijs,  
geef in onze levensdagen  
peis en vreê kyrieleis.  
Gloria in excelsis Deo,  
gloria in excelsis Deo.

- **A Child is born in Bethlehem (John Rutter \*1945)**

*Cantiago*

Have you heard the story that they're telling 'bout Bethlehem, have you heard the story of the Jesus child? How he came from heaven and was born in a manger bed? Mary was his virgin mother pure and mild.

*Chorus:*

*Sing alleluia, brothers, sing alleluia, sisters, worship the Jesus child and praise his mother mild. 'Glory to God on high' the angel hosts above are singing: listen to the story of the Jesus child.*

Have you heard the story of the poor humble shepherd men, sitting on the hillside with their flocks at night? Suddenly the angel tells them: 'Hurry to Bethlehem; go and find the child, the world's new light.'

*Chorus*

Jesus child, lying at Bethlehem, sleeping safe at Mary's knee, save my soul and bring me to paradise, let me join the angels singing glory to thee.

*Chorus*

Have you heard the story of the kings from the orient, following the star that's shining over his head? Offering their precious gifts of gold, myrrh and frankincense, kneeling with the ox and ass before his bed?

Heb je het verhaal gehoord, datze vertellen over Bethlehem, heb je het verhaal over het kind Jezus gehoord? Hoe Hij kwam uit de hemel en werd geboren in een krib als bed? Maria, maagd, was zijn moeder, rein en zachtmoedig.

*Refrein:*

*Zing halleluja, broeders, zing halleluja, zusters, vereer het kind Jezus en prijs zijn zachtmoedige moeder. "Ere zij God in de hoge" zingen de engelenlegers: luister naar het verhaal van het kind Jezus.*

Heb je het verhaal gehoord van de eenvoudige herders, 's nachts verblijvend op de heuvels met hun kuddes? Plots vertelt de engel hun: 'Haast je naar Bethlehem; Ga en zoek het kind, het nieuwe licht der wereld.'

*Refrein*

Kind Jezus, liggend in Bethlehem, slapend, veilig op Maria's knie, red mijn ziel en breng mij naar het paradijs, laat mij samen met de engelen U glorie toezingen.

*Refrein*

Heb je het verhaal gehoord van de koningen uit het Oosten, die de ster volgden die scheen boven zijn hoofd? Die hun kostbare geschenken van goud, mirre en wierook boden, en knielden met de os en de ezel aan zijn bed?

*Chorus*

Brothers, let us celebrate the birth of the Jesus child, sisters, come and welcome him, the newborn King; praise the Lord who sent him down from heaven at Christmas time; young and old and rich and poor, his praises sing.

*Chorus*

*Refrein*

Broeders, laten we de geboorte van het kind Jezus vieren, zusters, kom en begroet de nieuwgeboren Koning; prijs de Heer die hem op Kerstmis uit de hemel zond; jong en oud, rijk en arm, zing Hem lof.

*Refrein*

- **Sluiting en gezamenlijk gebed (Onze Vader)**

*Ds. Wim Vermeulen*

*Onze Vader,  
Die in de hemelen zijt,  
Uw Naam worde geheiligd;  
Uw Koninkrijk kome;  
Uw wil geschiede gelijk in de hemel alzo ook op de aarde.*

*Geef ons heden on dagelijks brood;  
en vergeef ons onze schulden,  
gelijk ook wij vergeven onze schuldenaren;  
en leid ons niet in verzoeking,  
maar verlos ons van de boze.*

*Want van U is het Koninkrijk  
en de kracht  
en de heerlijkheid  
tot in eeuwigheid.*

*Amen*

- **Samenzang: Ere zij God**

*Begeleiding: De Bazuin*

Ere zij God

In de hoge, in de hoge, in de hoge

Vrede op aarde, vrede op aarde

In de mensen een welbehagen.

Ere zij God in de hoge

Ere zij God in de hoge

Vrede op aarde, vrede op aarde

Vrede op aarde, vrede op aarde

In de mensen, in de mensen een welbehagen

In de mensen een welbehagen, een welbehagen

Ere zij God

Ere zij God

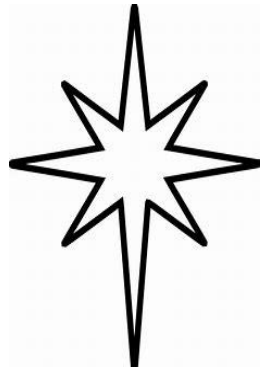
In de hoge, in de hoge, in de hoge

Vrede op aarde

Vrede op aarde

In de mensen een welbehagen.

Amen, amen.



**Uitleidende muziek: Polish Christmas Music (Johan de Meij)**

*De Bazuin*

**We wensen u gezegende kerstdagen  
en een voorspoedig 2025!**

# KERST 2024

MA 9-12, DI 10-12 10.00 - 16.00 uur  
DO 12-12, DI 17-12 9.00 - 12.00 uur  
ZA 14-12, ZO 15-12 12.00 - 16.00 uur

## **Kids** Het Kleinste Kerstfeest

De kleinste stal, minuscule herders en wijzen van een paar centimeter... kom ze zoeken in de kerk! #miniaturepeople

ZONDAG 22-12 19.30 uur 

## **Muziek** Festival of Lessons & Carols

Het kerstverhaal in negen Bijbellezingen, met samenzang en prachtige koormuziek gezongen door Kamerkoor Santiago.

MAANDAG 23-12 18.30 - 20.00 uur 

## **Maaltijd** Jacobimaaltijd

Kerstdiner van de Jacobimaaltijd. Heerlijk driegangenmenu voor €5,- (U-pas: €2,50). De deur opent om 17.30 uur.

WOENSDAG 25-12 10.00 uur 

## **Kerstfeest** Eerste Kerstdag

Kerkdienst waarin we samen het Kerstfeest vieren. Vanaf 9.45 uur samenzang vooraf.

DONDERDAG 26-12 10.00 uur


## **Kerstfeest** Tweede Kerstdag


Kerkdienst waarin we samen het Kerstfeest vieren.

Vanaf DINSDAG 14-01 18.30 - 22.00 uur 

## **Ontmoeting** Alpha-cursus

Als je meer wilt weten over waarom we Kerst vieren en wat we als christenen geloven. Maaltijd, ontmoeting en gesprek.

 Deze activiteiten zijn live en achteraf te bekijken via [youtube.com/@jacobikerkgemeente](https://youtube.com/@jacobikerkgemeente).

 Graag aanmelden voor deze activiteiten.

Meer informatie en aanmelden: [jacobikerk.nl/kerst](https://jacobikerk.nl/kerst).  
Vragen? Stuur gerust een mailtje naar [info@jacobikerk.nl](mailto:info@jacobikerk.nl)



Jacobikerk Utrecht  
St Jacobsstraat 171  
[www.jacobikerk.nl](https://www.jacobikerk.nl)

Foto voorzijde: Herre Wuyts

